

CH-Glis: architectural, construction, engineering and inspection services

OJ S 184/2012 25/09/2012

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Office de construction des routes nationales

Postal address: Kantonsstrasse 275

Town: Glis

Postal code: 3902

Country: Switzerland

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.a9-vs.ch

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Mandat M06416, VV Visp West Bauherrenvermessung / Überwachung.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: L'ensemble du secteur "Visp West", à l'ouest du portail du "Vispertaltunnel" à Viège.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Globalement, le mandat comprend le suivi technique de mensuration pendant la réalisation de tous les ouvrages à établir lors de la construction de la jonction A9 à Viège.

Il s'agit donc des travaux de suivi géodésiques lors de la réalisation des travaux principaux. Il sont à rendre notamment les services suivants: - suivi géodésique, notamment continuation

des mesures actuelles dans le cadre de la conservation de preuve auprès des bâtiments et des installations existants lors de la construction d'ouvrage; - suivi géodésique, notamment continuation des mesures actuelles relatives aux CFF (voies et pylônes); - jalonnement des axes principaux et mesures de contrôle auprès des nouveaux ouvrages.

II.1.6. CPV code(s)

71000000 Architectural, construction, engineering and inspection services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 3.12.2012. Completion 29.12.2017

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Communautés de soumissionnaires sont admises. Des entreprises qui se sont associées dans un partenariat ne peuvent participer qu'en tant de groupement.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Conditions générales de participation: Le formulaire mentionné dans l'article 15 al. 2 de l'ordonnance du 11.6.2003 sur les marchés publics doit être impérativement joint à l'offre.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Critères d'aptitude:

1. Aptitude économique

Preuve que le soumissionnaire resp. la communauté de soumissionnaires dispose d'une capacité financière suffisante pour couvrir les risques des travaux à effectuer.

Chiffre d'affaire: Il est exigé du soumissionnaire resp. de la communauté de soumissionnaires un minimum de CHF 500'000.- par an dans la domaine des travaux mis au concours.

2. Qualification

Références:

Deux références dans la domaine des mesures géodésiques de précision dans les derniers 10 ans.

3. Chef de la sécurité privé:

Le soumissionnaire doit faire preuve dans son dossier qu'au moins l'un des membres de son équipe de mensuration dispose d'un permis "CCP / Chef de la sécurité privé" (travaux dans la domaine CFF).

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

M06416

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4.

Time limit for receipt of tenders or requests to participate

2.11.2012

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender Duration in months: 12 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

VI.3. Additional information

Des offres partielles ne sont pas admises.

Autres indications: Visite des lieux: Il n'y a pas une visite des lieux obligatoire.

Bulletin officiel du Canton du Valais et SIMAP.

Indication des voies de recours: La présente décision peut faire l'objet d'un recours dans les 10 jours dès sa publication auprès de la cour de droit public du tribunal cantonal à Sion.

Délai de clôture pour le dépôt des offres / Remarques: Les offres sont à retourner, dûment remplies et signées, avec la mention "Mandat M06416, VV Visp West Bauherrenvermessung / Überwachung" pour le vendredi, 2.1.2012, (date du cachet postal faisant foi), à l'Office de construction des routes nationales, Kantonsstrasse 275, 3902 Glis. (courrier A) Les offres incomplètes, hors délais (date du cachet postal faisant foi), ne comportant pas une signature légalement valable ou envoyées à une fausse adresse, ne seront pas prises en considération. L'offre est considérée comme complète si la documentation de base de "l'offre financière" et de "l'offre technique" est entièrement présentée sous forme de papier et si tous les documents demandés sont remplis et signé aux endroits prévus.

Publication de référence nationale: Simap du 21.9.2012, doc. 747929.

Délai souhaité pour poser des questions par écrit: 12.10.2012.

Conditions à l'obtention du dossier d'appel d'offres: Les documents d'appel d'offres seront disponibles à l'adresse pour l'envoi de l'offre (cf. ch. 1.2) dès le 21.9.2012 par courrier ou par fax (027 606 97 01).

La documentation du mandat peut être consultée à l'adresse pour l'envoi de l'offre (cf. ch. 1.2) durant les heures de bureau. Pour ce faire, un préavis au secrétariat sera nécessaire du 21.9.2012 au 12.10.2012 (tél. 027 606 97 00).

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

21.9.2012

